



## Refleksja ewangeliczna na niedzielę J 13,31–33 a.34–35

*Przykazanie nowe daję wam, abyście się wzajemnie miłowali, tak jak ja was umiłowalem; żebyście i wy tak się miłowali wzajemnie (J 13,34).*

Na czym polega nowość przykazania, przecież już za życia Jezusa miłość była stara jak świat?

Kochał starotestamentowy Józef, którego bracia związali i wrzucili do studni, a on przebaczył wszystkim po kolei. Kochał dobry Samarytanin, wychowany w szkole Starego Testamentu.



Nowe – to znaczy niepodobne do starych. Można powiedzieć obrazowo, że przy każdym przykazaniu Starego Testamentu stał surowy anioł z różgą i kropidłem i powtarzał: *Nie kradnij; nie cudzołóż; nie mów fałszywego świadectwa.*

Stare przykazanie widziało tylko zło – nowe widzi tylko dobro.

Stare widziało dziurę we wszystkim – nowe widzi Boga, choćby nawet i były dziury.

Stare przypomina ziemię, którą trzeba orać – nowe jest jak słońce, które oświeca ziemię.

Nowe przykazanie nie jest nakazem, bo czy można komuś kazać kochać lub nie kochać?

Nowe przykazanie jest otwarciem oczu na jasną prawdę, że ten, kto żyje dla drugich, tkwi w samym Chrystusie Panu.

Pan Jezus nie powiedział, że po tym pozna swojego ucznia, że będzie chodził do kościoła, znał Biblię, śpiewał pieśni religijne, ale po tym, czy kocha, czy tkwi w miłości – w tej jednej najważniejszej prawdzie.

**ks. Jan Twardowski**

## Dobre słowo

**Starajcie się zostawić ten świat choć trochę lepszym, niż go zastalście.**

Robert Baden-Powell



## Uśmiechnij się

**Franciszkanin, dominikanin i jezuita jadą wieczorem pociągiem. Nagle w przedziale gaśnie światło...**

- Dziękujemy Panu, że stworzył wspaniałą siostrę noc – modli się franciszkanin.
- Napiszę rozprawę o ciemności – postanawia dominikanin.
- A jezuita wstaje i dokręca żarówkę...

## Wspólne świętowanie ku czci św. Jadwigi

W sobotę 8 czerwca będziemy przeżywać odpust parafialny ku czci św. Jadwigi. Równolegle swoje święto patronalne będzie obchodziła także Katolicka Szkoła Podstawowa działająca przy naszej parafii. O szkolnym kulcie św. Jadwigi i wspólnym świętowaniu wraz ze wspólnotą parafialną w rozmowie z Dorotą Ulman – dyrektorem Katolickiej Szkoły Podstawowej im. św. Jadwigi Królowej – Patryk Kundera.



*Portret królowej Jadwigi Andegaweńskiej – Marcello Bacciarelli*

### Jak to się stało, że patronką szkoły została św. Jadwiga Królowa?

Katolicka Szkoła Podstawowa im. św. Jadwigi powstała przed prawie dwudziestu laty, początkowo jako prywatna szkoła przy parafii św. Jadwigi za zgodą ówczesnego proboszcza ks. prałata Jana Dziaska. Naturalną koleją rzeczy było przyjęcie 5 lat później imienia świętej królowej.

### W jaki sposób szkoła czerpie z życia i świętości polskiej królowej na co dzień?

Wybór świętej Jadwigi na patronkę był dobrym wyborem. Stała się ona przykładem do naśladowania jej życia przez dzieci. Była kobietą wykształconą, władała kilkoma językami. Przyjechała do naszego kraju w wieku 10 lat – czyli naszych dzisiejszych drugo-trzecioklasistów – i od razu została koronowana na króla Polski.

Musiała starać się sprostać wymaganiom, które stawiała przed nią zaszczytna, ale ciężka funkcja. Nawet jeśli w wielu sprawach doradzali jej lub wyręczali starsi, to i tak nie było to łatwe zadanie dla młodej dziewczynki. Który z rodziców nie chciałby, aby jego dziecko było tak samodzielne, odważne, wrażliwe, mądre?

Dlatego bardzo mocno zwracamy uwagę na poznanie i stałe przypominanie życia i dzieł świętej patronki. Szkolny program profilaktyczno-wychowawczy oparliśmy na konkretnych przykładach działalności św. Jadwigi: dbałości o naukę, dzieł miłosierdzia, umiejętności godzenia zwąśnionych.

W czasie każdej uroczystości szkolnej śpiewamy hymn, który stanowi jakby prośbę zanoszoną przez uczniów:

***Mała królowa znad Balatonu,  
mała jak ja, mała jak ty,  
w polskiej koronie i z aureolą  
pobłogostawi dziecięce sny...***

## PONIEDZIAŁEK 20.05

- 06:30** + Katarzyna, Józef oraz + synowie  
**07:00** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**07:00** + Antoni Bleszyński (od rodziny Cieżów z Raby Niżnej)  
**08:00** + Waleria Klimas – msza gregoriańska  
**18:30** O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla Jadwigi i Krzysztofa z okazji 3. rocznicy ślubu oraz Agnieszki i Adama z okazji 10. rocznicy ślubu  
**18:30** O Boże błogosławieństwo, dary Ducha Św. i opiekę MB dla Iwony Węgrzynek-Doniec i całej rodziny  
**18:30** + Piotr  
**18:30** + Michalina Gurbiel – 4. rocznica śmierci

## WTOREK 21.05

- 06:30** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**07:00** O światło Ducha Św. i pomoc w podjęciu ważnej decyzji  
**08:00** + Stanisław Ulman – 26. rocznica śmierci oraz żona Maria  
**18:30** O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla dzieci pierwszokomunijnych z KSP im. Królowej Jadwigi i SP im. Noblistów Polskich oraz ich rodziców  
**18:30** + Waleria Klimas – msza gregoriańska  
**18:30** + Stanisława w 24. rocznicę śmierci oraz + Kazimierz i Leszek

## ŚRODA 22.05

- 06:30** + Waleria Klimas – msza gregoriańska  
**06:30** + Marek Grzywacz (od przyjaciół, koleżanek, kolegów i znajomych z wyjazdów do Wrocławia)  
**07:00** O zdrowie, Boże błogosławieństwo, opiekę MB dla ks. Marka Hajdyły w 31. rocznicę święceń kapłańskich (od Margarettek)  
**07:00** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**07:00** + Jerzy i zmarli rodzice + Anna i Waclaw  
**08:00** + Andrzej Widerski i syn + Janusz oraz + Paweł Holiat, + Stanisław Chmiel, Marcjanna Grabowska oraz jej córki i synowie  
**18:30** Zbiorowa w intencjach Nowenny do MBNP

## CZWARTEK 23.05

- 06:30** O łaskę wiary dla Piotra i Krzysztofa  
**07:00** + Waleria Klimas – msza gregoriańska  
**08:00** + Ryszard Kaczyński – 2. rocznica śmierci oraz + Stefan Góra w 20. rocznicę śmierci (od rodziny)  
**18:30** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**18:30** + Katarzyna Cabaj, Zofia, Franciszek Lotko

## PIĄTEK 24.05

- 06:30** O skuteczne znalezienie kierownictwa duchowego dla rodziny  
**06:30** + Włodzimierz Kukulski (od rodziny Krawczyków z Leżajska)  
**07:00** Rezerwacja  
**08:00** + Zofia Chudzik (od Gosi, Wiesi i Roberta)  
**18:30** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**18:30** + Waleria Klimas – msza gregoriańska  
**18:30** + Anna Szymanek i Helena Brzezina  
**18:30** + Józefa i Tadeusz Nawrot

## SOBOTA 25.05

- 06:30** + Marianna, Stefania, Bartłomiej  
**07:00** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**07:00** + Maria, Józef Pałka  
**08:00** + Waleria Klimas – msza gregoriańska  
**08:00** + Mieczysław Warchoł w 1. rocznicę śmierci  
**08:00** + Jan Kaim, + syn Jan i zmarli z rodziny  
**08:00** + Maria, + Jan, + Roman, + Edward Leśniak oraz + Maria, + Władysław Bogacz i Maria Hyży  
**18:30** + Stefan w rocznicę śmierci i Apolonia

## NIEDZIELA 26.05

- 06:30** + Stanisław Prochal – msza gregoriańska  
**08:00** + Paweł Wójs – 10. rocznica śmierci (od żony, córki i wnuczki)

- Solenizantom i Jubilatom tego tygodnia życzymy potrzebnych łask Bożych.
- Dzisiaj na Mszy św. o godz. 12:30 dzieci z klas III Szkoły św. Jadwigi oraz Szkoły Polskich Noblistów przystępują do **Pierwszej Komunii Świętej**. Natomiast za tydzień I Komunia Święta dzieci ze Szkoły nr 113.
- Wraz z młodzieżą z **Fundacji Dzieło Nowego Tysiąclecia** bardzo serdecznie zapraszamy dzisiaj przy kościele wszystkich parafian na **Miasteczko Rodzinne**. Od godz. 8:00 do godz. 15:00 czeka wiele atrakcji, takich jak: słodki kącik, wata cukrowa, balonowe ZOO, kącik fryzur, kącik rysunkowy i tym podobne, a także stoisko z wykonanym przez młodzież rękodziełem. Na zakończenie dnia o godz. 15:00 będzie można zobaczyć w naszej sali teatralnej spektakl przygotowany przez stypendystów. Serdecznie zapraszamy, aby skorzystać i docenić inicjatywę młodych ludzi.
- W niedzielę za tydzień przedstawiciele **Zespołu Szkół Specjalnych** będą kwestować przy kościele na pokrycie kosztów wakacyjnego wyjazdu swoich dzieci.
- Parafia organizuje wyjazd na VII Ogólnopolską **Pielgrzymkę Żywego Różańca** do Częstochowy. Wyjazd 1 czerwca o godz. 6:30. Zapisy w zakrystii.
- Zapraszamy na **nabożeństwa majowe**, które odprawiamy codziennie o godz. 18:00.
- Wraz z Katolicką Szkołą św. Jadwigi Królowej zapraszamy do udziału w Grze Rodzinnej związanej z osobą naszej patronki **Zanim powstały telefony alarmowe – czyli historia służb ratowniczych w Krakowie**. Aby wziąć udział w tej grze, należy zaopatrzyć się w specjalne karty z zadaniami. Są one jeszcze dostępne w zakrystii. Można je także pobrać ze strony internetowej szkoły lub ze strony parafii. Później trzeba odbyć rodzinny spacer wyznaczonym szlakiem, wykonując polecenia. Wypełnione karty należy złożyć w sekretariacie Szkoły św. Jadwigi lub w zakrystii do 3 czerwca. Uczestnicy gry rodzinnej zostaną nagrodzeni w niedzielę 9 czerwca na Mszy św. o godz. 11:00. Zapraszamy nie tylko dzieci, ale całe rodziny do tej ciekawej gry.
- Wczoraj rozpoczęła się ogólnopolska akcja „Dar na stulecie” dla uczczenia stulecia urodzin Karola Wojtyły. Jej celem jest zbudowanie duchowego pomnika z serc i umysłów Polaków poprzez różnorodne inicjatywy modlitewne i charytatywne naukowe i artystyczne, edukacyjne i wychowawcze. Gorąco zachęcamy każdego do włączenia się w ten projekt. Szczegółowe informacje na plakacie przy wyjściu i na stronie internetowej: [www.darna100.pl](http://www.darna100.pl).
- Prośmy o Miłosierdzie Boże dla naszych parafian, którzy w ostatnim czasie odeszli do wieczności. Są to śp.: **Sylwia Janiszewska** (l. 64) z ul. Łokietka 57A, **Mikołaj Skwarek** (l. 75) z ul. Krowoderskich Zuchów 9, **Mieczysław Rataj** (l. 87) z ul. Palacha 7 oraz **Helena Bar** (l. 77) z ul. Krowoderskich Zuchów 24.

*Dobry Jezu, a nasz Panie, daj im wieczne spoczywanie.*

**09:30** Rocznica Pierwszej Komunii Świętej dzieci z SP nr 15 oraz SP im. Noblistów Polskich

**10:00** + Zbigniew – 6. rocznica śmierci i zmarli z rodziny

**11:00** + Elżbieta Fijałkowska oraz rodzice + Anna i Józef Babula

**12:30** Pierwsza Komunia Święta dzieci z SP nr 113

**17:00** + Waleria Klimas – msza gregoriańska

**18:30** + Zdzisław Kleszyk

**20:30** + Władysław Kawa – 4. rocznica śmierci

# Skróty zakonów

Po nazwiskach autorów tekstów religijnych znajduje się czasem parę liter, na ogół dużych. Oznaczają one przynależność do zakonu lub zgromadzenia. Wiele osób nie wie, co to oznacza, prezentujemy więc rozwiązania skrótów najczęściej spotykanych w Polsce. Po skrócie następuje pełna nazwa łacińska zakonu czy zgromadzenia, od której najczęściej skrót pochodzi, potem pełna nazwa polska, a następnie nazwa popularna, pod którą na ogół znani są zakonnicy, księża, ojcowie, bracia czy siostry. Zestawienie zostało opracowane na podstawie stron internetowych poszczególnych zakonów i zgromadzeń.

**CSSF** – Congregatio Sororum Sancti Felicis de Cantalice Tertii Ordinis Regularis Sancti Francisci Seraphici – Zgromadzenie Sióstr Świętego Feliksa z Kantalicjo Trzeciego Zakonu Regularnego Świętego Franciszka Serafickiego – felicjanki.

**CM** – Congregatio Presbiterorum Saecularum Missionis – Zgromadzenie Księży Misjonarzy – misjonarze.

**CMBB** – Congregatio Sororum BMV Addoloratae, Congregatio Filiae Beatae – Zgromadzenie Córek Matki Bożej Bolesnej – serafitki.

**CR** – Congregatio a Resurrectione – Zgromadzenie Zmartwychwstania Pana Naszego Jezusa Chrystusa – zmartwychwstańcy.

**CSFN** – Congregatio Sororum Sacrae Familiae de Nazareth – Zgromadzenie Sióstr Najświętszej Rodziny z Nazaretu – nazaretanki.



Herb zakonu redemptorystów

**MIC** – Congregatio Clericorum Marianorum ab Immaculata Conceptione Beatissimae Virginis Mariae – Zgromadzenie Księży Marianów Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Maryi Panny – marianie.

**MS** – Missionarii Dominae Nostrae a La Salette – Zgromadzenie Księży Misjonarzy Saletynów, Zgromadzenie Misjonarzy Matki Bożej z La Salette – saletyni.

**OCD** – Ordo Fratrum Carmelitarum Discalceatorum Beatae Mariae Virginis de Monte Carmelo – Zakon Karmelitów Bosych – karmelici. Tu należy też żeńska gałąź zakonu karmelitów – karmelitanki.

**CSMA** – Congregatio Sancti Michaelis Archangeli – Zgromadzenie św. Michała Archanioła – michalicy.

**CSRS** – Congregatio Sanctissimi Redemptoris – Zgromadzenie Najświętszego Odkupiciela – redemptoryści.

**CSS** – Congregatio Sororum Canonissarum Spiritus Sancti de Saxia – Zgromadzenie Sióstr Kanoniczek Ducha Świętego de Saxia – duchaczki.

**OCist** lub **OCISO** – Ordo Cisterciensis, dla trapistów Ordo Cisterciensis Strictioris Observantiae – Zakon Cystersów – cystersi.

**OFM** – Ordo Fratrum Minorum – Zakon Braci Mniejszych – franciszkanie.

**OFMCap** – Ordo Fratrum Minorum Capuccinorum – Zakon Braci Mniejszych Kapucynów – kapucyni.

**OH** – Ordo Hospitalarius Sancti Joannis de Deo – Zakon Szpitalny świętego Jana Bożego – bonifratrzy.

**OP** – Ordo Fratrum Praedicatorum – Zakon Kaznodziejski – dominikanie. Nazwa pochodzi oczywiście od św. Dominika, ale żartobliwie nazywają siebie Domini canes, czyli 'psy Pańskie'. Tu należy też Zgromadzenie Sióstr św. Dominika – dominikanki.

**OSA** – Ordo Fratrum S. Augustini – Zakon św. Augustyna – augustianie. Tu należy też Ordo Sancti Augustini – augustianki.

**OSB** – Ordo Sancti Benedicti – Zakon Świętego Benedykta – benedyktyni.

**OSBCam** – Congregatio Camaldulensis Ordinis Sancti Benedicti – (Ordo Sancti Benedicti Camaldulensis) – Kongregacja Kamedulska Zakonu św. Benedykta – kameduli.

**OSCam** – Ordo Clericorum Regularium Ministrantium Infirmis – Zakon Kleryków Regularnych Posługujących Chorym – kamilianie.

**OSPPE** – Ordo Sancti Pauli Primi Eremitae – Zakon Świętego Pawła Pierwszego Pustelnika – paulini.

**PP** – Congregatio Virginum a Praesentatione Beatae Mariae Virginis – Zgromadzenie Panien Ofiarowania Najświętszej Maryi Panny – prezentki.

**SAC** – Societas Apostolatus Catholici – Stowarzyszenie Apostolstwa Katolickiego – pallotyńi.

**SCJ** – Congregatio Sacerdotium a Sacro Corde Iesu – Zgromadzenie Księży Najświętszego Serca Jezusowego – sercanie.

**SDB** (Salesiani di Don Bosco) – Societas Sancti Francisci Salesii – Towarzystwo Świętego Franciszka Salezego – salezianie.

**SDS** – Societas Divini Salvatoris – Towarzystwo Boskiego Zbawiciela – salwatorianie.



Herb zakonu Braci Mniejszych



Herb zakonu sercanów

dokończenie na str. 4



**BIULETYN DUSZPASTERSKI**  
bezpłatny tygodnik parafialny

**REDAKCJA BIULETYNU**  
Ks. M. Hajdyla, K. Herej-Szymańska,  
A. Gorczyca, M. Kot-Panek,  
M. Szymańska  
teksty: D. Glonek, P. Kędziora,  
I. Korohoda, D. Kotas, P. Kundera,  
Ł. Kwiecień, M. Michalska, B. i J. Wojtas  
dział reklam: E. Zbadyńska

Parafia nie odpowiada za treść publikowanych reklam

**PARAFIA RZYMSKOKATOLICKA**  
pw. Św. Jadwigi Królowej  
ul. Łokietka 60, 31-334 Kraków  
tel.: +48 12 637 14 15  
fax: 638 71 52  
konto: 49 1020 2906 0000 0086 1682

e-mail: swietajadwiga@diecezja.pl  
[www.swietajadwiga.diecezja.pl](http://www.swietajadwiga.diecezja.pl)

**PORZĄDEK MSZY ŚWIĘTYCH**  
dni zwykle: 6:30, 7:00, 8:00, 18:30  
nd. i święta: 6:30, 8:00, 9:30, 10:00,  
11:00, 12:30, 17:00, 18:30, 20:30

**DUSZPASTERZE**  
proboszcz: ks. Marek Hajdyla  
wikariusze: ks. Grzegorz Kurzej,  
ks. Jacek Kuczmier, ks. Dariusz Burda  
rezydenci: ks. Prałat Jan Dziasek,  
ks. Dariusz Oko, ks. Stanisław Molendys,  
ks. Mirosław Czapla, ks. Włodzimierz Sywak

**KANCELARIA PARAFIALNA**  
pn.-sob.: 10:00-11:00  
pn., wt., czw.: 16:00-18:00  
nd. i święta: kancelaria nieczynna

# Wspólne świętowanie ku czci św. Jadwigi

dokończenie ze str. 1

**Jak będzie wyglądało tegoroczne przeżywanie święta patronalnego?**

W bieżącym roku szkolne obchody patronalne będziemy łączyć z obchodami parafialnymi. Jak co roku wszyscy chętni mogą wziąć udział w grze rodzinnej, która polega na spacerze wyznaczoną trasą i uzupełnieniu karty gry (można pobrać ze strony internetowej szkoły lub parafii). Wypełnione i oddane karty zostaną nagrodzone upominkami w niedzielę 9 czerwca.

W sobotę 8 czerwca przygotowujemy piknik rodzinny z grami, atrakcjami dla dzieci oraz niesamowitymi wypiekami naszych mam, które co roku cieszą się ogromnym powodzeniem wśród parafian.

**Już dzisiaj zapraszamy wszystkich chętnych do wspólnej zabawy. Szczegółowy program odpustu oraz uroczystości szkolnych będzie dostępny na stronie internetowej parafii i szkoły.**



# Skróty zakonów

dokończenie ze str. 3

**SJ (TJ, SI)** – Societas Iesu – Towarzystwo Jezusowe – jezuiti.

**SP, Sch** – Ordo Clericorum Regularium Pauperum Matris Dei Scholarum Piarum – Zakon Kleryków Regularnych Ubogich Matki Bożej Szkół Pobożnych – pijarzy.

**SSCJ** – Congregatio Servularum Sacratissimi Cordis Iesu – Zgromadzenie Służebnic Najświętszego Serca Jezusowego – sercanki.

**SSP** – Societas a Sancto Paulo Apostolo – Towarzystwo świętego Pawła Apostoła – pauliści.

**SVD** – Societas Verbi Divini – Zgromadzenie Słowa Bożego – werbiści.

**TChr** – Towarzystwo Chrystusowe dla Polonii Zagranicznej – chrystusowcy.

**VSM** – Ordo Visitationis Beatae Mariae Virginis – Zakon Nawiedzenia Najświętszej Maryi Panny – wizytki (kontemplacyjne).

**ZSAPU** – Congregatio Sororum Albertinorum Pauperibus Inservientium – Zgromadzenie Sióstr Albertynek Posługujących Ubogim – albertynki.

Opracowała K.H.-Sz.



## KALENDARZ LITURGICZNY TYGODNIA:

### PONIEDZIAŁEK 20.05

Dz 14,5–18; Ps 115;  
J 14,21–26

### WTOREK 21.05

Dz 14,19–28; Ps 145;  
J 14,27–31a

### ŚRODA 22.05

Dz 15,1–6; Ps 122;  
J 15,1–8

### CZWARTEK 23.05

Dz 15,7–21; Ps 96;  
J 15,9–11

### PIĄTEK 24.05

**NMP Wspomożycielki Wiernych**

Dz 15,22–31; Ps 57;  
J 15,12–17

### SOBOTA 25.05

Dz 16,1–10; Ps 100;  
J 15,18–21

### NIEDZIELA 26.05

Dz 15,1–2.22–29; Ps 67;  
Ap 21,10–14.22–23;  
J 14,23–29

REKLAMA na pokrycie kosztów druku

informacje w sprawie reklamy pod nr tel. 603 083 755



**NILA  
DENT**

Centrum Stomatologii Estetycznej

Zapraszamy na bezpłatne przeglądy!

Rejestracja osobiście, telefonicznie lub on-line na:  **ZnanyLekarz**  
ul. Fieldorfa Nila 12/lu2, 31-209 Kraków (bezpłatny parking)  
tel. +48 883 003 880, e-mail: recepcja@niladent.com, www.niladent.com



**UWAGA UCZNIOWIE KLAS VIII i III GIMNAZJUM! ZAPRASZAMY!**  
**Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych im. Wincentego Witosa w Giebułtowie**

Nasza oferta edukacyjna uwzględni szereg atrakcyjnych profili i jest konkurencyjna dla placówek krakowskich: **Technikum Eksploatacji Portów i Terminali** | **Technikum Architektury krajobrazu** | **Technikum Hotelarskie** | **Liceum ogólnokształcące z rozszerzonym językiem angielskim** | **Branżowa szkoła I stopnia**. Szkoła posiada internat.

Dorosłych zapraszamy do LO, szkół policealnych (m.in. **florystyka**) oraz na kursy: EE.08 **informatyk** | RL.03 **zawód rolnik** | RL.04 **zawód pszczelarz** | RL.05 **zawód ogrodnik** | RL.16 **technik rolnik** | RL.17 **technik pszczelarz**. Kursy RL dają kwalifikacje rolnicze.

**Wszystkie szkoły, kursy i internat są bezpłatne!**

kontakt: ZSP Giebułtów os. Szkolne 8 (dojazd linią 220), tel: 12 419 20 19

 **ZSP Giebułtów** | [www.zsp.giebultow.pl](http://www.zsp.giebultow.pl)

DRUKARNIA

**Paor**

ul. Wybickiego 46, 31-302 Kraków  
tel. 012 636 28 13, tel./fax. 637 72 92  
e-mail: paor@paor.pl [www.paor.pl](http://www.paor.pl)

OFFSET, SITODRUK, DRUK CYFROWY, SZTANCOWANIE, LAKIEROWANIE UV, ZŁOCENIE

**drukujemy: książki, broszury, ulotki, plakaty, wizytówki, papiery firmowe, teczki, naklejki, etykiety, opakowania**